

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS - CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 6MM (.241")

Sinclair stainless steel neck turning mandrels for 17 through 50 caliber cartridges are turned from high grade stainless steel on precision turning centers. Turning mandrels are sized .002" under bullet diameter. The shape and surface of all of our mandrels is the result of years of experimenting by many expert handloaders. Our Carbide turning mandrels are precision ground from solid carbide stock, which yields even closer tolerances. All Carbide mandrels are ground to .002" under bullet diameter. Adjustments on our NT-4000 turning tool will be more consistent with carbide mandrels due to the tighter tolerances of the mandrels. Large caliber (35 to 50 caliber) mandrels fit only the Large Caliber Expander Body and the NT-5000 Turning Tool.



Attributes

- Name: CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 6MM (.241")
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749006114
- Mfr. No.:
- Caliber: 6mm,243 Caliber
- Diameter (in): 0.241
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 10mm
- Shipping width: 10mm
- Shipping length: 64mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International](#)
- [English: CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SAFETY INSTRUCTION GUIDE](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para Mandriles de Torneado de Cuello de Carburo](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Mandrins de Tournage de Col en Carbure Sinclair](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per Mandrini di Tornitura del Collo in Carburo](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for CARBIDE NECK TURNING MANDRELS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE NECK TURNING MANDRELS](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 6MM \(.241"\)](#)

Sicherheitshinweise für den CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des CARBIDE NECK TURNING MANDREL von Sinclair International. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen bei der präzisen Bearbeitung von Patronen zu helfen. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lesen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigung oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates auf der EUSicherheitsplattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achten Sie darauf, dass der Mandrel für den spezifischen Kaliber Ihrer Patronen geeignet ist (z.B. 6mm, .241").
- Verwenden Sie Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem Mandrel arbeiten.
- Stellen Sie sicher, dass die Drehmaschine korrekt eingestellt ist, um Verletzungen durch unsachgemäße Handhabung zu vermeiden.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und frei von Ablenkungen, um Unfälle zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle benötigten Werkzeuge und Materialien bereit haben.
- Überprüfen Sie, ob der Mandrel für das gewählte Kaliber geeignet ist.

2. Installation

- Befestigen Sie den Mandrel sicher an der Drehmaschine.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile fest sitzen und keine Lockerheit besteht.

3. Nutzung

- Führen Sie die Bearbeitung gemäß den Anweisungen des Herstellers durch.
- Überwachen Sie den Bearbeitungsprozess kontinuierlich, um sicherzustellen, dass alles ordnungsgemäß funktioniert.
- Stoppen Sie die Maschine sofort, wenn Sie ungewöhnliche Geräusche oder Vibrationen bemerken.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott und Metallabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den entsprechenden Ansprechpartner in der EU.

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SAFETY INSTRUCTION GUIDE

Introduction

Thank you for choosing the CARBIDE NECK TURNING MANDREL, 6MM (.241"). This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe use of this product. Please read this document carefully before using the mandrel to avoid any risks and ensure effective performance.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions for safe use and handling.
- Ensure that the working environment is clean and free from any hazards.
- Use personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when operating the mandrel.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the mandrel for signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Handle the mandrel with care to avoid injury from sharp edges.
- Ensure the mandrel is securely attached to the turning tool before use.
- Do not exceed the recommended speed settings when using the mandrel.
- Avoid using the mandrel on incompatible calibers or sizes.
- Do not attempt to modify or repair the mandrel yourself; contact a professional if issues arise.
- In case of any malfunction, cease use immediately and consult the manufacturer.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the turning tool is powered off before installation.
- Firmly attach the carbide neck turning mandrel to the NT4000 turning tool or NT5000 Turning Tool, ensuring it is secure.
- Check that the mandrel is properly aligned and free from obstructions.

2. Usage:

- Adjust the turning tool to the appropriate settings for the caliber being used.
- Start the turning tool and gradually increase the speed to the recommended setting.
- Monitor the operation closely for any unusual sounds or vibrations.
- Once the turning process is complete, turn off the tool and carefully detach the mandrel.

Disposal Instructions

- Dispose of the mandrel in accordance with local regulations for metal waste.
- Do not dispose of the mandrel in regular household waste.
- Consider recycling the mandrel if possible, as it is made from solid carbide.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance, please refer to the manufacturer's contact details provided with

the product packaging or on the official website.

By adhering to these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with the CARBIDE NECK TURNING MANDREL. Thank you for your attention to these important guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para Mandriles de Torneado de Cuello de Carburo

Introducción

Gracias por elegir los mandriles de torneado de cuello de carburo de Sinclair International. Este producto está diseñado para proporcionar un rendimiento superior en el torneado de casquillos de cartuchos. Sin embargo, es importante utilizarlo de manera segura y responsable. Esta guía proporciona información esencial sobre el uso seguro de los mandriles, así como instrucciones para su instalación y eliminación adecuada.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Utiliza siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- No permitas que personas no autorizadas utilicen el producto.
- Si el producto presenta signos de daño o mal funcionamiento, deja de usarlo inmediatamente y contacta con el soporte.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Riesgo de Lesiones:** Los mandriles son herramientas afiladas. Maneja con cuidado para evitar cortes o lesiones.
- **Uso de Herramientas Adecuadas:** Asegúrate de utilizar la herramienta de torneado adecuada (NT4000 o NT5000) para el mandril correspondiente.
- **Compatibilidad:** Los mandriles de gran calibre (35 a 50 calibres) solo son compatibles con el cuerpo expandir de gran calibre y la herramienta de torneado NT5000.
- **Ajustes:** Realiza ajustes en la herramienta de torneado con cuidado para evitar daños en el mandril o en la herramienta.
- **Almacenamiento:** Guarda los mandriles en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de los niños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación del Área de Trabajo:

- Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y bien iluminada.
- Reúne todas las herramientas necesarias antes de comenzar.

2. Instalación del Mandril:

- Inserta el mandril en la herramienta de torneado NT4000 o NT5000, asegurándote de que esté bien fijado.
- Verifica que el mandril esté alineado correctamente antes de comenzar el torneado.

3. Uso del Mandril:

- Coloca el casquillo de cartucho en el mandril.
- Inicia el proceso de torneado siguiendo las instrucciones de la herramienta.
- Mantén la presión constante y evita movimientos bruscos durante el torneado.

4. Finalización:

- Una vez completado el torneado, retira el casquillo del mandril con cuidado.

- Limpia el mandril y la herramienta de torneado después de su uso.

Instrucciones de Eliminación

- Los mandriles de torneado de carburo son herramientas duraderas, pero si necesitas desechar uno, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales para la eliminación de herramientas y materiales de metal.
- Nunca deseches herramientas afiladas en la basura normal. Utiliza un contenedor adecuado para evitar lesiones.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o para reportar un producto defectuoso, asegúrate de contactar con el punto de contacto en la UE correspondiente.

Recuerda que la seguridad es una prioridad. Sigue estas pautas para garantizar un uso seguro y eficaz de los mandriles de torneado de cuello de carburo de Sinclair International.

Guide de Sécurité pour les Mandrins de Tournage de Col en Carbure Sinclair

Introduction

Merci d'avoir choisi les mandrins de tournage de col en carbure Sinclair. Ce guide te fournira des informations essentielles sur la sécurité, l'utilisation et l'élimination de ce produit. Il est important de suivre ces instructions pour garantir une utilisation sécurisée et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état du mandrin pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Range le produit dans un endroit sec et hors de portée des enfants.
- Ne pas utiliser le mandrin en cas de dommages visibles.
- Informe-toi sur les rappels de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte toujours des lunettes de sécurité lorsque tu utilises des outils de tournage.
- Utilise des gants appropriés pour protéger tes mains des bords tranchants.
- Assure-toi que le mandrin est correctement installé avant de commencer l'utilisation.
- Ne pas forcer le mandrin si tu ressens une résistance excessive.
- Évite de toucher les surfaces chaudes après l'utilisation.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Installation du Mandrin :

- Vérifie que le mandrin est compatible avec ton outil de tournage NT4000 ou NT5000.
- Fixe le mandrin sur l'outil de tournage en suivant les instructions du fabricant.
- Assure-toi que le mandrin est bien serré pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

2. Utilisation du Mandrin :

- Place la cartouche dans le mandrin et aligne-la correctement.
- Active l'outil de tournage à une vitesse appropriée pour ton type de mandrin.
- Surveille le processus de tournage pour t'assurer qu'il se déroule sans problème.
- Arrête l'outil et retire la cartouche une fois le tournage terminé.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le mandrin à la poubelle ordinaire.
- Consulte les réglementations locales pour l'élimination des produits en métal.
- Si possible, recycle le mandrin auprès d'un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le contact approprié dans ton pays de résidence. Assure-toi de fournir des détails sur le produit et la nature de ta demande.

Nous espérons que ce guide te sera utile pour utiliser les mandrins de tournage de col en carbure Sinclair en toute sécurité. Pour toute information complémentaire, n'hésite pas à consulter les ressources disponibles ou à

contacter un professionnel.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per Mandrini di Tornitura del Collo in Carburo

Introduzione

Grazie per aver scelto i Mandrini di Tornitura del Collo in Carburo di Sinclair International. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione dei mandrini. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare i mandrini di tornitura solo per gli scopi previsti.
- Mantieni il luogo di lavoro pulito e ben illuminato per prevenire incidenti.
- Indossa sempre dispositivi di protezione individuale appropriati, come occhiali protettivi e guanti.
- Non utilizzare i mandrini se danneggiati o usurati.
- Segnala immediatamente eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Controlla sempre che il mandrino sia ben fissato prima di iniziare la lavorazione.
- Utilizza il mandrino solo su macchine di tornitura compatibili e in buone condizioni.
- Non sovraccaricare il mandrino durante l'uso; segui le raccomandazioni del produttore per la velocità e la pressione.
- Non toccare il mandrino o il materiale lavorato con le mani nude durante il funzionamento.
- Assicurati che le parti in movimento siano sempre coperte e protette.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Mandrino

- Assicurati che la macchina di tornitura sia spenta e scollegata dalla fonte di alimentazione.
- Fissa il mandrino nel mandrino della macchina di tornitura seguendo le istruzioni del produttore.
- Verifica che il mandrino sia allineato correttamente e serrato in modo sicuro.

2. Uso del Mandrino

- Accendi la macchina di tornitura e imposta la velocità raccomandata.
- Posiziona il materiale da lavorare sul mandrino.
- Inizia la tornitura, monitorando attentamente il processo per eventuali anomalie.
- Una volta completata la lavorazione, spegni la macchina e rimuovi il materiale lavorato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- I mandrini di tornitura in carburo devono essere smaltiti secondo le normative locali sui rifiuti pericolosi.
- Non gettare il mandrino nell'indifferenziata; verifica i centri di raccolta specializzati per il corretto smaltimento.
- Assicurati di rimuovere eventuali residui di materiale prima dello smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o dubbi riguardanti la sicurezza e l'uso dei Mandrini di Tornitura del Collo in Carburo, ti invitiamo a contattare il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la data di

acquisto per ricevere assistenza più rapida.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro ed efficace dei Mandrini di Tornitura del Collo in Carburo di Sinclair International. Ricorda che la sicurezza è la priorità principale durante l'uso di qualsiasi attrezzatura.

Bruksanvisning for CARBIDE NECK TURNING MANDRELS

Introduksjon

Takk for at du valgte CARBIDE NECK TURNING MANDRELS fra Sinclair International. Denne bruksanvisningen gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for korrekt bruk av produktet. Vennligst les denne veiledningen nøye før bruk for å sikre sikker og effektiv drift.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for skader eller slitasje.
- Bruk alltid passende verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du bruker dette produktet.
- Hold arbeidsområdet rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og andre uerfarne brukere.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke mandrel med defekte verktøy eller deler.
- Bruk mandrel kun i henhold til spesifikasjonene for kaliber og diameter.
- Vær oppmerksom på at mandrel er dimensjonert .002" under kulediameter for presisjonsarbeid.
- Unngå å utsette mandrel for ekstreme temperaturer eller fuktighet, da dette kan påvirke ytelsen.
- Følg alltid produsentens anbefalte metoder for justering og bruk av NT4000 vending verktøy.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse av arbeidsområdet:

- Rydd området for å sikre at det er fritt for hindringer.
- Sørg for tilstrekkelig belysning.

2. Installasjon av mandrel:

- Monter mandrel i vending verktøyet i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Kontroller at mandrel sitter sikkert før bruk.

3. Bruk av mandrel:

- Juster verktøyet i henhold til kaliberet du arbeider med (243 kaliber, 6mm).
- Utfør vending med jevne bevegelser for å oppnå ønsket presisjon.
- Unngå å bruke overdreven kraft som kan skade mandrel eller verktøyet.

4. Etter bruk:

- Rengjør mandrel grundig for å fjerne eventuelle rester av materiale.
- Oppbevar mandrel på et tørt og trygt sted.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering når du kvitter deg med produktet.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall. Spør lokale myndigheter om retningslinjer for resirkulering av metall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet eller bruk av CARBIDE NECK TURNING MANDRELS, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Det er viktig å ha en EUBasert kontakt for sikkerhetshenvendelser.

Takk for at du tar deg tid til å lese denne bruksanvisningen. Vi ønsker deg trygg og effektiv bruk av ditt CARBIDE NECK TURNING MANDREL.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup mandryli do obróbki neck od Sinclair International. Nasze mandryle wykonane są z wysokiej jakości węgla i stali nierdzewnej, co zapewnia ich trwałość i precyzję. Prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan mandryli przed użyciem, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z narzędziami do obróbki.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Mandryle są zaprojektowane do obróbki naboju od 17 do 50 kalibrów. Używaj ich tylko z odpowiednimi kalibrami.
- Upewnij się, że mandryl jest prawidłowo zamocowany w narzędziu przed rozpoczęciem obróbki.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas obróbki, aby uniknąć uszkodzenia mandryla lub narzędzia.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości w działaniu mandryla, zaprzestań jego użycia i skontaktuj się z odpowiednim serwisem.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Sprawdź, czy wszystkie części są dostępne i w dobrym stanie.
- Upewnij się, że narzędzie do obróbki jest odpowiednie do użycia z mandrylem.

2. Instalacja:

- Zamocuj mandryl w narzędziu NT4000 lub NT5000, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że mandryl jest stabilnie zamocowany i nie ma luzów.

3. Użytkowanie:

- Użyj mandryla zgodnie z instrukcjami producenta.
- Regularnie kontroluj postęp obróbki i upewnij się, że nie występują żadne nieprawidłowości.
- Po zakończeniu pracy, wyłącz narzędzie i odczep mandryl.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj zużyte mandryle zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów metalowych.
- Nie wrzucaj mandryli do zwykłych pojemników na śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania mandryli, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia. Upewnij się, że masz pod ręką numer seryjny produktu oraz datę zakupu, aby przyspieszyć proces wsparcia.

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją bezpieczeństwa. Pamiętaj, że przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże Ci w bezpiecznym i efektywnym użytkowaniu mandryli do obróbki neck od Sinclair International.

CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL tuotteen käyttöohjeeseen. Tässä oppaassa esitetään turvallisuusohjeet ja käyttöohjeet, jotta voit hyödyntää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Tämä tuote on suunniteltu erityisesti 6mm (.241") kaliiperin patruunoille, ja se on valmistettu korkealaatuisesta karbidimateriaalista.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että käytät tuotetta vain sen tarkoitukseen.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Vältä tuotteen käyttöä liiallisessa kosteudessa tai pölyisessä ympäristössä.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, jos se ei toimi oikein.
- Pidä huolta, että työkalut ja tarvikkeet, joita käytät tuotteen kanssa, ovat hyvässä kunnossa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Kiinnitä käännöstyökalu NT4000 tiukasti ja varmista, että se on oikein asetettu.
- Tarkista, että karbidimanttelit ovat oikein paikoillaan ennen käyttöä.

2. Käyttö:

- Aseta patruuna käännöstyökaluun.
- Käynnistä käännöstyökalu ja säädä tarpeen mukaan.
- Seuraa tarkasti, että käännösprosessi etenee turvallisesti.
- Pysäytä työkalu heti, jos huomaat ongelmia tai poikkeamia.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi lisätietoja oikeista hävittämismenetelmistä.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset apua, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset palautusilmoitukset tai turvallisuustiedotteet.

Huomautus

Tämä tuote on suunniteltu aikuisille, ja sen käyttöä ei suositella lapsille ilman aikuisen valvontaa. Noudata aina turvallisuusohjeita ja valmistajan suosituksia tuotteen turvallisen käytön varmistamiseksi.

Säkerhetsinstruktioner för CARBIDE NECK TURNING MANDRELS

Introduktion

Tack för att du har valt CARBIDE NECK TURNING MANDRELS från Sinclair International. Dessa mandrel är designade för att säkerställa hög precision vid halsbearbetning av patroner. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner för att minimera risker.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och andra lämpliga skyddsutrustningar vid hantering av mandrel.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp som kan orsaka olyckor.
- Använd mandrel endast med kompatibla verktyg och utrustning för att undvika skador.
- Följ alltid rekommenderade toleranser för att säkerställa korrekt funktion och säkerhet.
- Undvik att använda mandrel om du är trött eller distraherad.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Kontrollera att mandrel är i gott skick innan installation.
- Fäst mandrel i det avsedda snurrverktyget (NT4000 eller NT5000) enligt tillverkarens instruktioner.
- Se till att mandrel är ordentligt säkrad innan användning.

2. Användning:

- Justera snurrverktyget till rekommenderade inställningar för mandrel.
- Starta maskinen och låt den nå sin fulla hastighet innan du börjar bearbeta.
- Övervaka processen noggrant och stoppa maskinen om det uppstår några problem.

Avfallsinstruktioner

- Kasta bort alla trasiga eller slitna mandrel på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metallprodukter.
- Undvik att släppa ut farliga material i miljön.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor om säkerhet eller produktinformation, vänligen kontakta tillverkaren eller en auktoriserad återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro CARBIDE NECK TURNING MANDRELS SINCLAIR INTERNATIONAL 6MM (.241")

Úvod

Děkujeme vám za zakoupení mandrelů pro otáčení krku Sinclair. Tento produkt je určen k použití při úpravě nábojů od 17 do 50 kalibru a je vyroben z vysoce kvalitní nerezové oceli a karbidu. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně prostudujte tento návod.
- Udržujte všechny nástroje a příslušenství mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s mandrelly používejte ochranné brýle a rukavice.
- Zkontrolujte zařízení a mandrelly před každým použitím, abyste zajistili, že nejsou poškozené.
- V případě poškození nebo neobvyklého chování produktu přestaňte používat a obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Používejte mandrelly pouze pro určené kalibry (1750 kalibrů).
- Ujistěte se, že mandrel je správně nainstalován a zajištěn před použitím.
- Nikdy nepoužívejte mandrelly, které jsou opotřebované nebo poškozené.
- Při otáčení mandrelů dbejte na stabilitu pracovního prostoru a zajistěte, aby nedošlo k nehodám.
- Pokud se mandrel zasekne, nepoužívejte sílu k jeho uvolnění; místo toho se obraťte na odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Ujistěte se, že pracovní plocha je čistá a dobře osvětlená.

2. Instalace mandrelu:

- Vložte mandrel do příslušného zařízení (např. soustruh) podle pokynů výrobce.
- Zajistěte mandrel tak, aby byl pevně na svém místě.

3. Použití mandrelu:

- Zapněte zařízení a nastavte požadovanou rychlost otáčení.
- Pomalu a opatrně přiveďte náboj k mandrelu, aby nedošlo k poškození.
- Sledujte proces a dbejte na bezpečnostní opatření.

4. Údržba:

- Po použití důkladně vyčistěte mandrel a zařízení.
- Uložte mandrel na suchém a bezpečném místě.

Pokyny pro likvidaci

- Zajistěte, aby byl mandrel a jakékoli související materiály likvidovány v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je mandrel poškozen, zvažte jeho recyklaci nebo odbornou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti produktu se obraťte na příslušné orgány nebo výrobce. Všechny produkty musí mít kontaktní místo v EU pro bezpečnostní dotazy.

Děkujeme vám za dodržování těchto pokynů a za vaši pozornost k bezpečnosti. Užívejte si používání mandrelů pro otáčení krku Sinclair!